

---  
La tisanerie / *Tisanery*  
La carte / *Menu*

**BOISSONS - DRINKS**

<b>Tisane médiévale</b> <i>Mediaeval-style herbal tea (infusion)</i> .....	<b>3,00 €</b>
Secret de Saint Guérin – <i>Saint Guérin's Secret</i>	
Secret d'Hildegarde – <i>Hildegarde's Secret</i>	
Passe brouet – <i>'Passe-Brouet'</i>	
Tisane du Tailleur de pierre – <i>Stonemason's tea</i>	
Jardin des simples - <i>Herb garden</i>	
Petit frais – <i>'Petit frais'</i>	
Marchand de sable – <i>Sand-merchant</i>	
Parfum d'hiver – <i>Winter perfume</i>	
Tisane des 800 ans de la consécration – <i>800th anniversary tisane</i>	
Secret des bois – <i>Forest Secrets</i>	
<b>Thé</b> <i>tea</i> .....	<b>2,00 €</b>
<b>Café</b> <i>coffee</i> .....	<b>1,50 €</b>
<b>Grand café</b> <i>large coffee</i> .....	<b>2,00 €</b>
<b>Chocolat chaud</b> <i>hot chocolate</i> .....	<b>2,80 €</b>
<b>Sirop à l'eau</b> – le verre 25cl – <i>Fruit cordial water</i> .....	<b>1,80 €</b>
<i>violette - violet ; fraise des bois - wild strawberry ; myrtille – bilberry ; menthe - mint ;</i>	
<b>Diabolo</b> – 25cl – <i>lemonade and fruit cordial</i> .....	<b>2,50 €</b>
<b>Limonade</b> – le verre 25 cl – <i>Lemonade, 25 cl glass</i> .....	<b>2,00 €</b>
<b>Jus de fruits</b> – 25cl <i>Fruit juice</i> .....	<b>2,50 €</b>
<i>orange-carotte-citron ; orange-carot-lemon. ; pomme ; apple</i>	
<b>Perrier</b> – 33cl – <i>Perrier sparkling mineral water</i> .....	<b>2,50 €</b>
<b>Bouteille d'eau minérale</b> – 50cl – <i>mineral water, 50cl bottle</i> .....	<b>1,80 €</b>
<b>Alexion</b> , apéritif sans alcool aux 52 plantes, le verre 8cl .....	<b>2,00 €</b>
<i>non-alcoholic aperitif with 52 botanicals</i>	
<b>BIÈRES D'ABBAYE</b> - 33cl – <i>ABBAY BEERS</i>	
Aulps .....	<b>4,00 €</b>
<b>BIÈRES TRAPPISTES</b> - 33cl - <i>TRAPPIST BEERS</i> .....	<b>4,00 €</b>
Chimay blonde dorée – Orval - La Trappe Isid'or – Achel –	
Zundert - Chimay bleue - Rochefort 8 - Westmalle Triple	
<b>Hypocras rouge ou blanc</b> – le verre 8cl - <i>Hypocras, spiced wine</i> , .....	<b>2,00 €</b>
<b>Vin des Corbières rouge ou rosé au verre</b> - 14 cl – <i>red or rose wine</i> , .....	<b>2,50 €</b>
<b>VINS DE L'ABBAYE DE FONTFROIDE - 75cl</b> <i>ABBAY WINE</i>	
Via Hominis rouge (vin de Pays d'Oc I.G.P.) .....	<b>12,40 €</b>
Ocellus rouge / rosé (Corbières A.O.P.).....	<b>15,40 €</b>

## SALÉ - SAVOURY

<b>Bol de soupe aux légumes</b> <i>Vegetable soup</i> .....	<b>3,60 €</b>
<b>Bol de soupe et tomme de Savoie</b> .....	<b>5,50 €</b>
<i>Vegetable soup with Savoyard cheese</i>	
<b>Terrine de la vallée d'Aulps</b> , [100g] <i>AulpsValley terrine</i> .....	<b>5,20 €</b>
<i>abondance ou génépi ou campagne ; natural or with abundance cheese or genepi</i>	
<b>Assiette de fromages de Savoie</b> <i>Plate of Savoyard cheese</i> .....	<b>5,20 €</b>
<b>Croque-monsieur</b> <i>toasted cheese and ham sandwich</i> .....	<b>3,80 €</b>



### **Menu du Convers - Lay brother's menu** ..... **13,80 €**

*Soupe aux légumes, terrine de la vallée d'Aulps, tomme de Savoie, dessert.  
Vegetable soup, Aulps Valley terrine, Tomme de Savoie cheese, choice of desserts.*

### **Menu du Prieur - Prior's menu** ..... **15,80 €**

*Diots à la tomate ou au vin blanc et pommes de terre, ou diots sur crozets,  
ou potée savoyarde, tomme de Savoie, dessert au choix.  
Savoyard sausages in tomato or white wine sauce with potatoes, or Savoyard sausages  
with crozets, or Savoyard Hopot, Tomme de Savoie cheese, choice of desserts.*

## SUCRÉ - SWEET

### **Tarte** *Fruit tart* ..... **3,60 €**

*framboise - raspberry ; pomme-rhubarbe - apple-rhubarb*

### **Glace** *Ice cream* ..... **3,50 €**

**2 boules au choix** : 2 scoops, choose from:

*vanille - vanilla ; chocolat - chocolate ; myrtille - bilberry ; miel - honey ; poire - pear ; violette - violet*

### **Boule de glace supplémentaire** *additional scoop* ..... **1,20 €**

### **Gaufre** *waffle*

*sucre glace icing sugar* ..... **3,00 €**

*sauce chocolat chocolate sauce* ..... **3,50 €**

*au miel with honey*..... **3,50 €**

**TVA incluse, 10% sauf boissons alcoolisées 20%** (10% VAT included, except for alcoholic drinks 20%)

